

Պատկերացրեալ համարատա Զար-
դեակի վե ճուռաւ իրրեօի կլան-
երի բապ օլունուր 9,17.
Սեանիկի պուրա իւրին բեշին 60
Այրք այլըրք 35
Սեանիկի բեշին բաշրա իւրին 85
Այրք այլըրք 45
Բօսրա իւրինքի պիւկե այիտ տիր-
90 դրուշուգ բօսրա բուրու 80
դրուշա գապուլ օլունուր
15 կիւնիւք նիւսիս 60 բք սըր-

ՄԷՃՄՈՒՄԻ

30 բարա

ԱԷՊԱՆԻ

30 բարա



مجموعة اخبار
بكاوغلى تقسيم جادى 70
DIRECTION
DU JOURNAL
MEDIMOUA-I-AHBAR
Rue de Pera 65

Պատկերացրեալ համարատա իւրին 80 ՎԵՐԱՆԵՐԻ ՌՈՂԱՅԵԱՆԱ միւրաճապ օլունուր 1 Իտարէխանէ՝ Պէյոդուշուպ ճապուլի քէպիւրոէ Ե. 65

ԱՍԻԹԱՆԷ 18 ՍԵՊՏԵՄԲԵՐ

ԹՂԹԱՅՈՒԹԻՒՆ ՓԱՌԻՉԷ

ԱՆԳԻՆԱՅԻ ԵՒ ՊՈՒՐՍ

ՓԱՌԻՉ, 12 Սեպտ. 1899

Միայն վերջին յոյս մը կայ Ափ-
րիկէի մէջ խաղաղութիւնն պահելու
այն է Անգղիոյ տեղի տալն Թրանս-
վալի Պօէրաններու և Օրանժի Պետու-
թեան հաստատուն կամքին առջեւ:

Թիւրքի, Լանարայի մէջ սկսուած է
հաշտութիւն ի նշ պիտի արժէ Թրանս-
վալի այդ պատերազմն և թէ արդ-
եօք եղած ծախքերն՝ զօհացուցիչ
հետեւանքով մը պիտի զոցուի՞ն:
Անգղիական պատերազմներն աժան
գնով չեն լինիր: 1868ին Հապէշիս-
տանի պատերազմն՝ ընդդէմ Թէոդո-
րոսի, 200 միլիոնէն աւելի արժեց:
և սակայն՝ 14,000 զինուոր դործա-
ծուեցաւ, որոց մեծամասնութիւնն
տեղացիներ էր:

Աֆրիկայի պատերազմն՝ յո-
րում կը գտնուէին ինքզինքնին պաշտ-
պանելու յաւակնութիւնն ունեցող
անձանց ներկայութեան, 612 միլիոն
արժեց Անգղիոյ, և «Մօնիթը-Լէս-
տեր»-ը այս եղելութեանց վրայ հիմ-
նուելով, Շամպէլէի աշխարհ բաղ-
ձացած պատերազմն ահագին գու-
մարով մը կը գնահատէ:

Այդ ահագին գումարը մտածել
տալու է Անգղիան:

Անկլո-Մաքսոն զօրեղ ցեղն, որու
յատկութիւններն յաճախ մեղ կը
գովուին, թէ շատ ամբարտաւան է և
թէ շատ համբերող՝ երբ կը գտնուի
այնպիսի մարդոց առջեւ որք որո-
շած են իրենքզինքն պաշտպանել:
Ոչ թէ որովհետեւ նա կը վախնայ
հարուածներէն - ցեղն պատերազմա-
սէր է - , այլ ընդհանրապէս նա կը
սիրէ դժուարութիւններն պարզել:
Իրեն կը թուի թէ դրամով կարելի
է ամէն բան ընել և այնպէս ինչ
ունենալ:

Նա ժամանակաւ սովորութիւնը
րաժ էր ուրիշներն կռուեցնել և օգ-
տուիլ իրեն զօրացած հաստաճնե-
րէն: Ժամանակ մը Գերմանացի իշ-
խաններն իրեն բաւական նիւթ մա-
տակարարեցին. միայն բացարձակ
պէտքի ժամանակ նա ձեռք կառ-
նէր գործն այնպիսի եռանդով մը
և այնպիսի խառութեամբ զոր Թրանս-
սա չպիտի կորենայ մոռնալ, վասն
զի դեռ անոր նշաններն կը կրէ:

Վերջապէս՝ Անգղիա առանձինն,
դժուարութեամբ կարեւոր գործ մը
կ'սկսի. նա կը սիրէ դաշնակիցներ

ունենալ դժուարութեանց համար:
Նա անոնց կը վերապահէ վտանգ-
ներն, ի պահանջէ հարկին կը թո-
ղու որ պահանքն ալ վախեն, բայց
իրեն կը վերապահէ նիւթական ա-
ռուարեութիւններն:

Թրանսվալի ինդոյն մէջ, դժ-
բարեութիւնն այն է որ, ինքն ա-
ռանձին կը գտնուի Պօէրաններու դէմ:
չկրնար մէկու մը վրայ յենուլ զա-
նոնք խղճելու համար, և մանաւանդ
կղզայ թէ ոճիրն դործուելէն յետոյ
պիտի գտնուին մարդիկ որք իրմէ
հաշիւ պիտի պահանջեն և չպիտի
թողուն որ խաղաղութեամբ մարտէ:

ԶՕՐԱՎԱՐ ՏԸ ԿԱՆԻՉԷՒ ՕՐԱՎԱՐԻՆ

Պատերազմական միջոցներն, Փա-
րիզի, Լիոնի դիմադրական կառավա-
րիչներու, ինչպէս նաեւ հրամանա-
տար զօրավարներու ամէնքին, հե-
տեւեալ օրակարգն զրկեց: Ընդհա-
նուր հրաման՝ բանակին:

«Դիպլոմաճ գոցուած է: Զինուո-
ւորական դատարաններն, ամենքին
«յարգանքն կրելով, անկախութեամբ
«արտասանեցին: Մենք իրենց վրձ-
«ուցն առելու խոնարհեցանք: Մենք
«պիտի խոնարհինք նաեւ, այն երե-
«ւութեան առջեւ, զոր զթուլեան
«զգացում մը նենչնած է Պ. Նախա-
«գահին - Այլ եւս պէտք չէ խնդիր
«լինի վիճաբանութեանց:

«Ուրեմն՝ կը կրկնեմ արկածն վեր-
«ջացած է:

«Նա ձենէ կը խնդրեմ, և եթէ հար-
«կաւոր երես ձեզի պիտի հրամայէի
«այդ անցեալն մոռնալ, միայն ա-
«պագան մտածելու համար:

«Զեր ամենքին հետ, իմ ընկեր-
«ներս, ի բոլոր սրտէ կը գոչեմ՝ «կեց-
«ցէ՛ Բանակն»: այն որ և ոչ մի կու-
«սակցութեան կը պատկանի, այլ
«Պրանսայի»:

Ներկայ հրամանագիրն պիտի կար-
գացուի Պրանսական բոլոր զօրանոց-
ներու մէջ առաջի զինուորաց:

ԲԱՐՁՐԱՅԻՈՅՆ ԱՏԵՍՆԵՆ

Մեր ընթերցողներուն մէնք տե-
ղեկութիւնք չենք տար Բարձրագոյն
Ատենի գործողութեանց վրայ, վասն
զի ինչ որ թերթերն կը հրատարա-
կեն բողոքովն սխալ են. վասն զի
քննիչ մասնախումբն բացարձակա-
պէս լուրթիւն կը պահէ այդ խնդ-
րոյն վրայ, այնպէս որ ոչ ինչ չպի-
տի իմացուի նախ քան Ատենին վե-
րաբացումն՝ ի ներկայութեան ամ-
բաստանիւրց և անոնց փաստաբան-
ներուն:

Պ. ՄԱԿՍ ՌԷԺԻՍ

Ժիւլ Կեռէնի օրինակն տարափո-
խիկ դարձաւ: Հազիւ թէ Փարիզի
«Շապրօլ Դիւկլին» պաշարումն վեր-
ջացաւ և ահա Ալժէի մէջ Մաքս Ռե-
ժիս կ'սկսի:

Պ. Մաքս Ռեժիս նախկին քա-
ղաքապետ Ալժէի և պետ Ալժէրիի
հակառիմականներուն՝ իւր «Հակառի-
մական վիլլայի» մէջ ներփակուած է
իւր մի քանի բարեկամներով: Ալժէ-
ցիք աւելի ոգեւորեալ են քան Փարիզ-
ցիներն, ասկէ զատ Ալժէն միջին տա-
րածութեամբ քաղաք մը լինելով՝
պատահաններն աւելի մեծ կարեւո-
րութիւն կ'ստանան քան Փարիզի նը-
ման խոշոր քաղաքի մը մէջ, ուր ա-
մէն մէկ թաղ կը թուի մի քաղաք
կազմել:

Ալժէի մէջ այս առթիւ վրդո-
վումներ տեղի են ունեցեր, և 10ի
չափ վերաւորեալներ եղեր են: Կար-
ծես թէ կուզեն Մաքս Ռեժիսի հետ
նուստը համբերութեամբ վարուիլ քան
Ժիւլ Կեռէնի հետ:

Արդէն կառավարութիւնն հրա-
ման մը հաներ է Մաքս Ռեժիս և
իւր ընկերներն բռնելու իբրեւ վըր-
դովիչ և մարդապաշտութեան դըր-
դիչներ և արգիւիւր է նաեւ ամէն
անց ու դարձ: «Հակահրէական վիլ-
լայի» մասէն, հսկողութիւնն շատ խիստ
է. երկու վաշտ զինուոր վիլլայի բո-
լորտիքն զրկուած են:

Հասարակաց կարծիքն ալ նուազ
ներողամիտ կը թուի Մաքս Ռեժիսի
համար քան թէ Ժիւլ Կեռէնի: Ժո-
ղովուրդն խաղաղութիւնն ուզելով,
չուզեր լռել ո և է խլիւղամիտ, չ'ը
կողմանէ ալ անոնք քան:

ԱԶԳԱՅԻՆ

Բաթրիգլանէմիդին տախիլի իշ-
լէրինճէ տէրքեար օլան հային հիւս-
նի թէպիլեհէսի մագսէտիլլէ միւթէ-
պէրանը միլլէթին իքի տէֆա կա-
թողիկոսարանտա ազադ իճթիմա ի-
լէ, պազը թէչէպպիւսաթ իճրասընը
միւղաքէրէ իթիթիլլէրինի, վէ սօն
իճթիմատէ, պազը միւհլէրէ մ'յաթ-
լարըն իճապ իտէն թէչէպպիւսաթը
իյֆահէ վասըթա օլմալարընա դա-
րար վէրիլթիլլէրին եազմը իտիթ:

Կէրէք միւթէպէրանը՝ ճէմա-
թըն վէ բաթրիգլանէմիդին տախիլի իշ-
լէրինէ ալէադատարըլը կէօսթէրմէ-
լէրի, վէ կէրէք իտարէ մէճիլլէրինճէ
վէրիլլէն պու դարար՝ էհէմիլեթ-
տէն արի տէչիլ տիր:

Բաթրիգլանէմիդին տախիլի իշլէ-
րինճէ արզու օլունան հիւսնի նէթի-
ճէ վէ թէպիլեհէսի պուլմաեա մէ-
մուր օլան միւթէպէր զաթլար, իսիմ-
լէրինտէն տախիլ անլաշըլըրը վէճհ-
լէ, ճէմաթըմըլ խանէտանլարըն-
տան, վէ էրպապը սըրոգ ու իսթի-
գամէթ զաթլարտան, միւհլէրէ մ'վէ
մաարուֆ քիմնէլէր օլուպ, հաիլ օլ-
տըլլարը հիւսնի նիթթ վէ մագսէտլէ,
բաթրիգլանէմիդին խալլ ու մուհաւէ-
նաթը իշլին խալիսանէ էմէք վէ զահ-
մէթլէրինի էսիլկէմէք իսթէմէեհ-
ճէքլէրի շիպհէսիլ տիր:

Պու զաթլարըն մէմուրիեթի նէ
դատար նազիք վէ մուհիմ օլուու-
ղու տէրքեար օլուպ, անճաք մէն-
սուպու օլուուգլարըն ճէմաթըն
մէնաֆիլի ուղըրունա միւհլէրէ մ'սէ-
լէֆլէրինի, հաթթա քէնտիլլէրինի
տէ, պիղաթ պունտան էվվէլ
նիլէ նիլէ խըզմէթլէրտէ պուլուն-
տուղլարըն ճիհէթլէ, միւշար վէ միւ-
մալլէյհիւմիւն, շու սըրատա տախիլ
բաթրիգլանէմիդին մալիւմ օլան իշլէ-
րին էմրի թէսվիլեհէսի խուսուսընտա
էլտէն կէլլէնի էսիլկէմէեհէքլէ-
րի՝ մութթասըֆ օլուղլարըն համիլ-
եթի նէճիպանէլլէրինտէն մուսթա-
զըր տըր:

Էրմէնի բաթրիլի Ամեն. Օր-
մանեան Սըբաղանըն իսթիֆասըրը
խաթըրը զըմնընտա Բաթրիգլանէ
թարաֆընտան պիր հէյեթթի մէպու-
սէ՝ միւշարիլլէյհին խանէսինէ պիլա-
զիմէ, պիր ան էվվէլ քէսպի իֆա-
դաթլա, ումուրը իտարէի տէրիւհտէ
իլլէմէսի խուսուսընտա պէեանը ար-
զու իթմիլ, վէ Բաթրիգլ Սըբաղան
տախիլ պու պապտէ իզհար օլունան
հիսսիեթթա տախիլ տաղը թէչէք-
քիւր, վէ մէմուրիեթթիլլին տահա եա-
զընէն իյֆա իտէպիլլէք իշլին իտաթի
աֆիլեթթիլլին ճէնապը Հագգուտան թէ-
մէնի իթիլլէրին տէրմիեան իլլէմիլ
տիր:

ԱԶԳ

Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Ուսումնարա-
նին Թոշակաւորներն երկուքը պակսած
ըլլալով, անոնց տեղն՝ յանթերի կատա-
րումն բարեխիշատակ Բարեբարին ծանօթ
կրթական Հրիտակին, նոր Թոշակաւոր ա-
շակերտներ պիտի ընտրուին եւ ընդունուին
Ուսումնարանը, Հրիտակին եւ յատուկ կա-
նոնագրոյն տրամադրութեանցը համեմատ:

Թիւիլ երկու Թոշակաւոր աշակերտաց
ընտրութիւնն եւ Ուսումնարանն ընդունե-
լութիւնը պիտի կատարուի ամպուան մը
մէջ միմեկու. առաջիկայ Հոկտեմբեր ամսոյն
վերջը:

Ուստի կը հրաւիրուին Հասարակու-

Թեանս պատուական ընտանիք, որ հետա-
մուտ են իրենց զաւակներն ընդունել տա-
լու իբրեւ թոշակաւոր, Կաթողիկէ-Հայ
Պատրիարքութեան բարձրագոյն վարժա-
րանը, ներկայացնել զանոնք անյաղաղ
Ռեուենարանը՝ Յանձնաժողովոյն Գարաու-
ղար Գեր. Յովնանէս վ. Թումայանի,
Յանձնաժողով
ԱԶԱՐԵԱՆ ԹՈՇԱԿԱՆՈՐԱՅ
Բերա, 18 Սեպտ. 1899

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

Պօքրէրին մուսախմբութեան պաշ-
լատըզլարը բիւանէթ օլունուեօր :
Իքի Խնկ. վարօրու՝ Իւմիտ-պրունու-
նա կէօթիւրմէք իւզրէ պիր խայլի
Խնկ. ասքէրին համիլէն Լիվրուլ-
տան հարէքէթ իթմիլ տիր : Տիկէր
պիր Խնկ. վարօրը տա 1200 ասքէր
վէ 200 զապիթ իլէ Շըմալի Աֆրի-
զահա միւթէ վէճճիհէն կէլէճէք հաֆ-
թա եօլա չըզաճաք տրը :

—Ավսթրիա տա վիւքէլաճա պուհ-
րան օլուպ, չիմիլէ գատար պունա
տաիր պիր դարար վէրիմէմիլ տիր :

—Պուլկարիսթան բրէնսի վիէն-
նաեա մուվասըլէթլէ, ըսթասիօնտա
պիւսիւք մէմուրլար թարաֆընտան
գապուլ օլունմուլ, վէ իլթիֆաթը
ասքէրիէն նաիլ օլունուլ տուր : Միւ-
շարիլէյհ՝ իմք. Յը. Ժօքէֆին միւ-
սաֆիրի մազամընտա Գօֆպուրկ սէ-
րայընա էնմիլ, վէ աղ սօնրա իմք.
Թարաֆընտան գապուլ օլունարադ,
միւթէազըպէն իմք.՝ իստէիլ զիեա-
րէթ իլլէմիլ տիր : Պատէհու բրէնս՝
խարիճիէ նազըրը գօնթ Կօլուխօլս-
քիէն վիլիթա վէրիպ, պիր սաաթ
կէօրիւլմիլ տիր : Շէօնպրէտն սէ-
րայընտա բրէնս վէրիլէն զիեաֆէթ-
տէ իմք. իլէ բրէնս վէ մաեթիթ,
վէ խարիճիէ նազըրըյլա տիկէր պա-
ղը վիւքէլա վէ զէվաթը սալրէ հա-
ղըր պուլունմուլ տրը :

Բրէնսին՝ գօնթ Կօլուքօլսքիէի
զիեարէթիլէն վիէննաճա պիւսիւք
էհէմիլիէթ վէրիլիտօր Գօնթը միւ-
շարիլէյհ, բրէնսէ դալըրըզ վի-
լիթա վէրմիլ տիր :

Իմք. Յը. Ժօքէֆ թարաֆընտան
բրէնսէ Սէնթ-Էթիէն նիշանընն
պիւսիւք խալը, վէ բրէնս թարա-
ֆընտան տալի իմքէրաթօրա Ալէք-
սանտըր նիշանընն մուրադա գօրտօ-
նը իթա խալիլիլ տիր : Իմքէրաթօր՝
Պուլկար մէմուրլարընա, վէ բրէնս տէ
Ավսթ-Մաճար մէմուրլարընա միւս-
թէլիֆ նիշանլար վէրմիլէր տիր :
Բրէնսին էնաիլ ալտէթիլտէ, ըս-
թասիօնտա պաղը մէմուրիլն իլէ Օսմ.
սէֆիրի, Պուլկար մասալաթիլիւզարը
վէ սալրիլէր հաղըր պուլունմուլ տրը :

—Բէթրէսպուրկ զազէթալարը՝
Պէլկրատտա Բնեաղէվիլին գուրչու-
նա տիլիլիլիլին հաղըր պուլունպ,
Փազաթ տիկէրէրինէ վէրիլէն ճէ-
զալարըն աղըր օլուրընը պէեան ի-
լէ, մուսալէզէ խալիօրլար :

—Հիւսիսաթանտա Տարճիլիլն չէհ-
րինտէ չիտտէթիլ զէլլէլէլէր վու-
գու պուլունպ, 100 գատար նուֆուս
թէլիֆ օլունուլ, խայլի զարար զուհու-
րա կէլմիլ, վէ եաղան չիտտէթիլ
եաղմուրլարտան Ֆիուլի նէհրի ճօ-
չուպ, 200 քիլիպօլսմուլ տուր :

—Մրանսապահրիէ նազըրը՝ Ագ-
տէնիլ Պրանսըդ տօնանմաընն պիր

գըսմընը հօկտտէ Շարդ սուլարընա
կէօնաէրէճէք տիր : Չօղտան պէրի
Յրանսըլ տօնանմաընն՝ Աղտէնիլին
Շարդ իմանլարընը զիեարէթ իթմէ-
միլ տիր :

—Բարիտէն ալընան պիր թէ-
լէկրաֆա կէօրէ, ամէլէնիլ թաթիլի
բաթըրտըդ սուրէթ տէ վաճա իթ-
մէքտէ տիր : Հիւքիւմէթ՝ ասաիլի
մուհաֆաղա իլին եէնիտէն ասքէրլէր
կէօնաէրմիլ տիր :

—Ալմ. պաշ վէքիլի բրէնս հօն-
լօէ իլէ մալիէ նազըրը Մ. Միլդուէլ
պէլիլիտէ չիտտէթիլ պիր միւնաղաա
վուգու պուլունուլ տուր : Մալիէ նա-
զըրընն իսթիֆաեա մէճպուր օլա-
ճաղըր թիւանէթ օլունուեօր :

—Թրանսպալ իլէ Խնկիլթէրաա-
րասընտա մուհարէպէ զուհուր իթ-
տիլիլիտէ, էկէր Խնկիլթէրաա, Թը-
րանսպալ հիւքիւմէթիլին թէքմիլ
իսթիլլալիլիլիլի մահվա գալըք-
չըրաա, օլ վաղըթ պիւսիւք տէվէթ-
լէրին միւտալիլէն մէճպուր օլա-
ճաղըրընը Նօվօիէ վրէմիա զաղէ-
թասը եաղմըլ տրը :

ԶԵԼԶԵԼԵԼԵՐ

Այսընտա վէ ճիւղարնտա վուգու պու-
լան զէլլէլէլէր հազընտա Իզմիր զաղէ-
թալարը թաֆալիլիլ իլէ տօլու տըրլար :
Սարաքէօյալ զարար՝ Նիսպիլիլն զիեաթ-
էն տիր Զէլլէլէլէլէլ զուլթուլմուլ օլան
էվէր տէ եանիլնտան եանիլ տըրլար :

Այսըն վալիլիլ Գօնուհուգ, Էօմիլիլ,
Սուլթան-հիսար, Աղէ վէ Նազլիլիլիլ զի-
եաթէթ իթմիլ տիր : Նազլիլիլ տէ վէ ճիւղ-
րնտա սարաքէթըր էլան տէվաթ խալիօր,
Նազլիլիլ զարար՝ 100,000 վէ Սարա-
քէօյալ 150,000 լիւրաա պալիլ օլունուր :
Տէնիլիլ չարընը խըրըզըրըն էօնիլիլ-
ալմաղ իլին զարաթըմըլ տրը : Հապսա-
նէլէր սաղաթլանըպ, մահպուսար Իզմիր
նազլ իսթիլլէր տիր : Մէհրուհար տալիլ
Իզմիրէ նազլ իսթիլլէլէլ տիրլէր Պալիլա-
քէօյ, Կիւհիսար, Արմուտուլ, Ապալար,
Տէրէքէօյ, Գաթրանիլ վէ Թէրէքէօյ քէօյ-
լէրի վիլիլ զարաթա ուղարմըլ տրը :
Գուհուհուգ քէօյիլիլ 3-4 մէթրօ պիւ-
սիւքիլիլիլիլ տէ պիր չուգուր ալըրապ,
40 գատար քէլի իլինտէ գալմըլ տրը :

—Մօնիթէօր զաղէթալարըն թիւանէթիլն
կէօրէ, Այսըն վէ ճիւղարնտա զարար զի-
եանը 2 միլեան լիւրա թալիլիլ օլունուեօր :

—Սալը սաղաթը սաաթի կալ, Իզմիրտէ
էվիլլա զալիլ չիտտէթիլ վէ աղաթան
խաֆիֆէ զէլլէլէլէր հիւս օլունուպ, նու-
ֆուսճա թէլիֆաթ օլունուլ իսէ տէ, բէք
չօղ էվէր սաղաթլանըլ տրը : Շէհրին հի-
սարընը պիր զըսը, վէ պիր խալիլ տի-
վալար իլէ չիթըրա եղըրմըլ տրը :

—Բէնիլ, սաղաթը Իզմիրտէ վէ ճիւղարն-
տա թէքըր խայլի չիտտէթիլ զէլլէլէլէր
վուգու պուլունուլ տուր : Խնտան թէլիֆաթ
օլունուպ, մաստի զարաթար տա բէք աղ
տրը :

—Զարէնպիլ հիւսիլ Պալքէթիլ իլէ
Պրուսիան Գիւլիլ քէօյիլիլ չիտ-
տէթիլ հարէթիլ աղ վուգու պուլունուլ
իսէ տէ, նուֆուսճա թէլիֆաթ օլունուլ
տրը : Եաթիլ մաստի զարաթար էրէքիլ
տիր : Հիւքիւմէթիլ մահլիլիլ զաղաղէ-
կանաա եարաթ իթմէք իլին թէֆապիլի
լաղմըլ իթմիլիլ իլին տիր :

—Բօստօն առաջընտա չիտտէթիլ պիր
հարէթիլ աղ վուգու պուլունուլ, բէք չօղ
խանէլէր եղըրմաղ տէրէճէսինէ կէլմիլէր
տիր :

—Շէհրի էմանէթիլտէ միւթէլէքթիլ
Իանէ գօմիլիլիլիլ թաղընա զարար վէր-
տիլիլ իսնէ պիլիլիլիլ Մօթպատի Օսմա-
նիլէ մէճանէն թապ խալիլէք, պիւ-

րէր միգրարը պահպալարա վէ տիկէր տէ-
վալիլ մալիլիլ, վէ թալարալա կէօնտէ-
րիլիլ տիր : Գօմիլիլիլ Շէհրի էմանէթիլ
մէմուրլարը մաշալարընտան պիր տէֆա ի-
լին եիւզալ 5 թէլիլիլիլ, իլպու իեանիլէ
հար իսթիլլէլիլ զարար վէրմիլ տիր : Պու-
սանէտէ 60,000 զլ. ա եաղըն պիր մէպուր
հասըր օլունուր : Իլպու զարար՝ տիկէր մէ-
մուրիլիլ հիւքիւմէթ հաղընտա տալիլ իճ-
րա զըլնաճաղ տրը :

—Թարաքը Շահալէտէն էվիլիլ իհ-
սան պուլունուլ 1000 լիւրաաա պալպա,
պու տէֆա 4000 լիւրա տահա իսան պուլ-
րուլմուլ տրը :

—Սաղաճ զաղէթալար սահիլիլ իթիլ-
եաղը Միհրան էֆ. Նազըլիլիլ զաղէթա-
ալըն պիր կիւլիլէք հաղըրմըլ զէլլէ-
լէտէն միւսապ օլանլարըն մէնֆաաթընա
հար իտէճէկիլիլ իլան իթմիլ տիր :

—Վիւքէլալ ֆէլիսա հաղարթը թա-
րաֆընտան 50,500 զլ. լքա իսնէ պիլիլիլ-
րի սաթընա ալընմաղը գարալալարընը
տրը : Էվգաֆ նազըրը Ղալիլ պալանն իս-
միլ, պու իեանիլիլ վէրէնիլ իլինտէ պու-
լունմաաղաա տրը : Կաղ չիլիլիլ 1000 զլ.
իսնէ վէրմիլ տիր, Մաղալը Սէրաքէրի-
տէն, Յիւսիլ օլունու գօմանտալընա,
րէտիլ տէպպօլարընտա պուլունան պիլ-
հիւմէ չաթըրլարըն Իզմիր վէ Այսընա
կէօնաէրիլիլ էմ օլունուլ տուր :

—Սէրվիլիլ զաղիլիլ, Այսըն վէ ճի-
վարընտա զէլլէլէլտէն 11,000 էվ եղըրմըլ
տրը : Տէմիր եօլա քէօրիլիլիլ իւզլիլ-
րինտէն կէլիլիլիլ թէլիլիլ օլաճաղ մէր-
թէպէտէ սաղաթլանըլ տրը :

—Պալքէթիլիլ զէլլէլէլ իլէ պիւսպիլ
սէլ կիլիլ եաղմուր եաղմըլ վէ պօրա տալիլ
զուհուր իթմիլ տիր :

—Իզմիր վալիլիլ Գիւսիլ բալա՝ ալտը-
ղը իեանէ տէֆիլիլիլ 250 մէճիլիլ իմք-
լամըլ, վէ Ապու էլ Գատիլ բալա իլէ Սա-
տըք պէյ տէ 250էր մէճիլիլ վէրմիլիլ
տիր : Էլէքէ վէ Ապու իլ Բահման բալա-
լար 205էր, Սաղաթլանիլ Թաղըր էֆ,
250, Պալքէթիլ էֆ, 300, վալիլիլ մալ-
տուլու Ապուլիլիլ պէյ 100 մէճիլիլ վէ
սալիլիլ տալիլ պիրիլ միգրար իսնէ վէր-
միլիլ տիր, Իզմիր Խնկ. միւթէլէլիլ 60
իլիլ. լիւրաա վէ Բուլարըն չիլիլիլ 50
մէճիլիլ թօրմըլ տրը :

—Այսըն վէ Տէնիլիլ հարիլիլիլիլ
նը իլին իսաղիլիլ իսասաթ Շահանէտէն
1000 լիւրա տահա իսան պուլունուլ տըրընը՝
Իզմիրիլ Անէլիլ զաղիլիլ եաղմըլ տրը :

—Կէլիլ կիւս Ապաղաթա զէլլէլէլ վու-
գու կէլիլ, 4 սաաթիլ 52 տէֆա սար-
սընթը զուհուրա կէլիլիլ տիր : Էնալիլ ալըզ
մահլիլիլ իթմիլիլ վէ պիւլիլ իս-
նէլիլ սաաթ ըաղաթ կիլիլ սալլանըլ
տրը : Զարար բէք չօղ տուր : Նուֆուս-
ճա թէլիֆաթ օլունուլ օլունուլ իսնէ
լալըլմալ տրը : Զէլլէլէլ լանաթընտա տէ-
նիլ տալիլ չիտտէթիլ գապալար, տաղ կի-
պիլ տալիլար պիւլիլիլ սէվալիլ սուլա-
րա զաղիլ իթմիլ, վէ պու եիւզալ տալիլ
քիւլիլիլիլ զարար օլունուլ տուր :

—Հարէքէթիլ աղըն վուգուր կիւսիլիլ-
տէն պիւլու Մէնտէրէն նէհրիլիլ սուլարը
եիւքէլիլիլ վէ պաղը մահլիլիլիլ սու-
պաաղաա տրը :

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

Տէվիլիլ իսմիլիլ Սալիլ Սուլթան
հաղըլիլիլիլ թէլիլիլաա ճաղըլ պէ-
լէ ուլիլ սանիլիլ թիւանէթիլ թէլիլիլ. Պէյ-
րուլ վիլաեթիլիլ Մէհրուլ գալմաղաթ-
ընը Սքեար գալմաղաթը Նէհրիլ Շահալ պէ-
լէ, Աքեար գալմաղաթը Մէհրուլ գալ-
մաղաթը Համիլ էֆ. իլան վիլաեթիլիլ
Պարիլիլ գալմաղաթը Մէքէպիլ Միւլ-
քիլիլ Շահանէ մէճըրլարընտան Մուս-
թաֆա իսուլուս էֆ. իլէ թէլիլ. Սալիլ-
րանը Շէհրիլիլիլ Պէրիլիլ սէֆիրիլ իլիլ

Ֆիլիլ բալաա 1իլիլ Մէճ. Մաթպուլը
տալիլիլ սանիլիլ մէմուր մուսալիլիլ Ապա-
լիլ Վէնապ վէ Հաթըլ իսալիլ պէլիլիլ իլի-
ճիլ Օսմ., Սալիլիլ սուլթան հաղըլիլիլիլ
պաշ աղաթը Շէմսէթիլիլ աղաա ճիւսիլ
Օսմ., Գուսար չիլիլիլ միւթէթըրէթ թէլ-
ֆիլ պէլիլ 1իլիլ, Այսըն տէֆիլիլաա
Սաֆիլիլ տալիլ վէ Սիլաա տէֆիլիլաա իլ-
ֆաթ պէլիլիլ 2իլիլ Մէճ., Մուհաթիլիլ
մալիլ մաալաթ չիւպէսիլ միւտիլիլ Քիւլիլ
վէ Գուսար չիլիլիլ մուհաթէթիլ իլիլ
էֆ. իլիլ Յիւսիլ Օսմ., Թիւսարիլ միւտիլիլ
Մուհիլ իլիլ էֆ. իլիլ Տէրիսաաթիլ թի-
ճարէթ օստար իլիլիլ Ֆէրիա պէլիլ 2իլիլ,
միւտիլիլիլ մէքթիլիլ մուսալիլիլ Սիւլ-
հիլ պէլիլ վէ Գալիլիլ էլիլաա իլիլ
մէճիլիլ իսալիլ աղաթընտան Գէթիլիլաա-
ղաա Հաթիլ Անիլ էֆ. իլիլ Յիւսիլ Օսմ.
նիլալարը, Աստալ վիլաեթիլիլ տէֆիլիլ-
տարը Մուսթաֆա թէլիլիլ էֆ. իլիլ սիլիլ
Լիւսաթաթ միւտալաա իսան պուլունուլ
տուր :

SU.ԽԻԼԻՑԷ

Տիւն սէլաթըգտան սօնրա, Իթալիա
սէֆիրիլ վէ պաալիլ. Ալմանիա սէֆիրիլ
սուլիլիլ զալըր թիւանէթիլ հուգուրը հաղ-
րէթիլ Բոսնիալիլիլ գապուլ պուլունուլ-
լար տրը :

—Պաղը Ալի իլ Բըլիլիլ գուսալիլա-
սը պէլիլիլ գարալիլ օլան սօն գարա-
լար հազընտա իլաաթիլ սէլիլ չէրէֆա-
տըր օլունուլ տրը : Պու գարալար Նաֆիա
նէզարէթիլիլ Բըլիլիլ գուսալիլաա պէլ-
նիլտէ պիր մուսալիլիլ չէլիլիլ գօ-
նուլարաղ, գուսալիլիլ մուգալիլիլ
ալիլիլիլ պիլիլիլիլիլիլ տրը :

—Սթանքէօյալ պիր գարալիլիլիլ
թէլիլիլ իսթիլիլ իւզրէ, տիւն պիր իլիլ-
եթիլիլ սըհիլէ կէօնաէթիլիլ տրը :

—Պրիւսէլ Օսմ. սէֆիրիլ էթիլիլ Գա-
րաթօրիլ էֆ. տիւն մէքուհիլ չիլիլիլ
զէ կէլիլ, սոլորուճա մապէլիլիլ ճիւսիլ-
նա կիլիլիլ տրը :

—Պիրիլ չէհրիլիլ միւթէթիլ իսթիլ-
իլիլիլ մէնֆաաթընա, վէ տիկէլիլ Սյալըն
զէլլէլիլիլ միւսապ օլանլարըն մէն-
ֆաաթընա միւսապ օլարաղ, էօնիլիլ-
տէք ըաղար իլիլիլ վէ սալը կիւլիլիլ
Թէրապիտա իսթիլիլիլ սէֆարիլիլա-
նէպիլիլ իլիլ պաղէլ էլիլիլիլ իսթիլիլ
էճէլիլիլ, գօմիլիլ մալաաթընա թէր-
թիլիլ միւթէթիլիլ իլիլ իլիլիլ իսթիլ
մէքտէ տրը :

—Յրոտիս սէֆիրիլ պու կիւս սէֆա-
րիլիլ Գօլմա լարօրըյլա Այսօրա միւ-
թէլիլիլիլ հարէթիլ իտէճէք վէ օրա-
տան Աթիլիլիլ կիւլիլիլ տրը :

—Օրման վէ զիւրաթիլ էլիլիլիլ Ֆէլիլիլ-
եթիլ իլիլիլ Արամ էֆ. էնգարէլէ կիլիլիլ
տրը :

—Մ. Կիլիլիլ իլ Մ. Բաաթալիլիլ ա-
րաթընտա հասըր օլան իսթիլիլիլ էֆ. իլիլ
նէթիլիլ օլարաղ, Պուլկարիլիլիլ սիլ-
եթիլ վիւքէլաա պուհիլիլ մէքուտ տրը :
Իլիլիլ վիւքէլա իլ տիկէր վիւքէլա, տիւն
աղաթ իլիլիլ սէլաաթընտան Բուսու-
ղա մուլաթըլիլ մուսթաղըր օլան բրէնս
Ֆէրիլիլիլ իսթիլիլիլ իլիլ իլիլիլ միւ-
սուս իլիլ Բուսուղա կիլիլիլիլ տրը :

—Սլանիլա սէֆարիլիլիլ Լօրէլիլ նամ
մաեթիլ վարըր Միլիլիլիլ կիլիլիլ տրը :

—Բուլ բաթիլիլիլ սաղըր Սօլալիլիլ էֆ.
Իսթիլիլիլ բաթիլիլիլիլ նամաթիլիլ
իլիլիլ տուլմուլ տուր : Սէրվիլիլ միւլարիլ-
իլիլիլ իլիլ վաղըթ հիւքիւմէթիլ Սէնիլիլիլ
միւթէթիլ վէ հիւսիլ իսթիլիլիլ իլիլիլ
օլունուլ պէեանիլ, իսթիլիլիլ բաթիլ-
իլիլիլ իսթիլիլիլիլ միւթէթիլ օլ-
մաթընտան սուլթըն թէլիլիլիլ, վէ էլիլ-
չիլ պաղը, էլիլաաթըն էթիլիլիլիլ տէպէ-
պիլիլ պու գարարը վէրմէքտէ իսէ, շու-
նուս պուլունուլ էթիլիլիլիլ գուլաղ

